

# AmpliDECT250



## Benutzerhandbuch

**Warnung:** Dieses Telefon ist speziell für Schwerhörige und Menschen mit Hörproblemen hergestellt worden und ist mit einem Mobilteil-Hörer mit individueller Lautstärkeregelung ausgestattet.

Dementsprechend sollten alle Benutzer darauf Acht geben, dass die Hörerlautstärke auf die niedrigste Stufe eingestellt und damit für jeden einzelnen Nutzer angenehm ist. Achten Sie darauf, dass jeder neue Benutzer mit den Bedingungen des Telefons vertraut gemacht wird.

# INHALT

## **Beschreibung**

Mobilteil / Basisstation	5
LCD-Anzeige	7

<b>Buchstabenliste</b>	<b>8</b>
------------------------	----------

<b>Menü</b>	<b>9</b>
-------------	----------

## **Einrichtung**

Anschluss	10
Batterien	10
Ladezustand der Batterien	10

## **Benutzung des Telefons**

An/Aus Einstellungen	12
Tastensperre	12
Einen Anruf annehmen	13
Einen Anruf tätigen	13
Freisprechmodus	14
Wahlwiederholung	14
Wahlwiederholung der zuletzt gewählten Nummern	15
Stummfunktion	15
Empfangslautstärke	15
Suche des Mobilteils	16
Direktruf	16

## **Mobilteil**

Einstellen des Ruftons	17
------------------------	----

# INHALT

Einstellen des Tastentons	17
Stummmodus	18
Spracheinstellungen	18
Einstellung Uhrzeit & Datum	19
Benutzername	19
PIN-Nummer	20
Notrufnummer (einspeichern & anrufen)	20
Wiederherstellung der Werkseinstellungen	21

## **Basisstation**

Zugang Einstellungen Basisstation	22
Wechsel zwischen Tonwahl und Pulswahl	22
Flashzeit	23
Eingabe einer Pause	23
PIN-Nummer	24
Rufton Basisstation	25
Lautstärke Basisstation	25

## **Telefonbuch**

Eintrag erstellen	26
Einträge anzeigen	26
Eintrag löschen	27
Alle Einträge löschen	27
Eintrag ändern	27

## **Rufnummernanzeige (Anrufliste)**

Über die Anrufliste eine Nummer wählen	29
Voice-Mail und Anrufliste	30

# INHALT

Anklopfunktion	30
Löschen von Einträgen aus der Anrufliste	31
Alle Einträge löschen	31
Übertrag von der Anrufliste ins Telefonbuch	32
<b>Zusätzliche Mobilteile / Basisstation</b>	
Ein neues Mobilteil hinzufügen	33
Ein angemeldetes Mobilteil abmelden	33
Intern telefonieren	34
Anruftransfer zwischen den Mobilteilen	34
Konferenzgespräch	35
Eine zusätzliche Basisstation anmelden	35
<b>Allgemeine Informationen</b>	
Gewährleistung	37
Recycling-Richtlinie	37

# BESCHREIBUNG

## MOBILTEIL & BASIS



# BESCHREIBUNG

## SEITEN

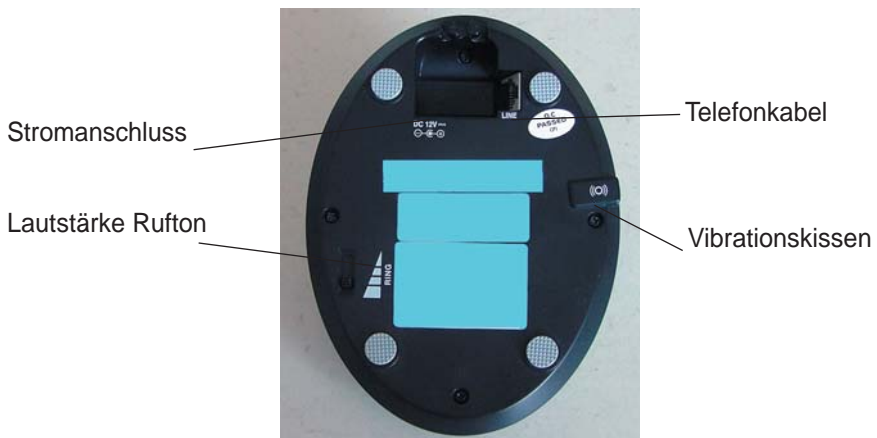


Einstellen der Lautstärke, sowie der Höhen und Tiefen



Vibrationstaste

## UNTERSEITE BASISSTATION



Stromanschluss

Telefonkabel

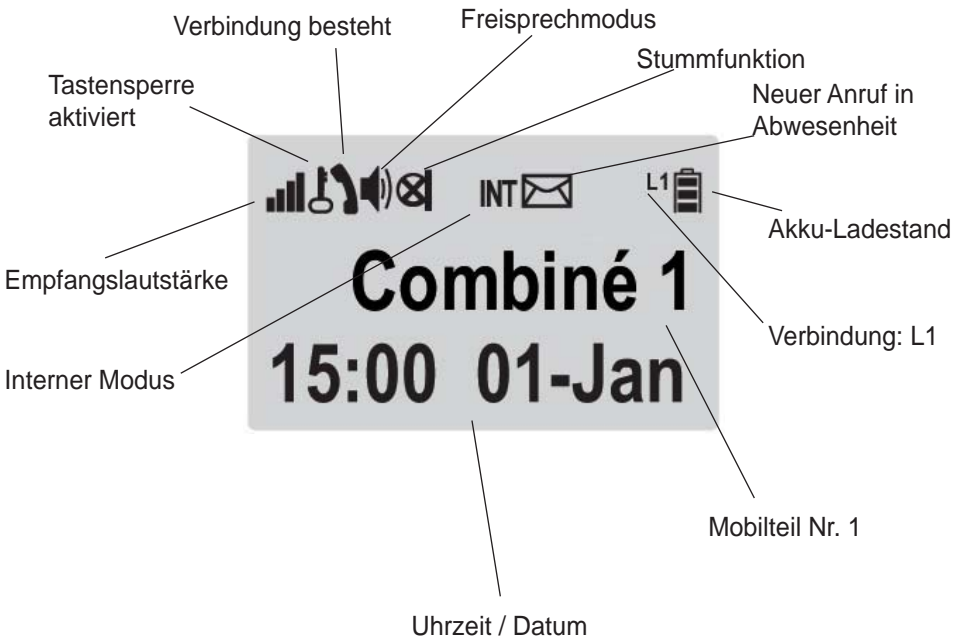
Lautstärke Rufton

Vibrationskissen

# BESCHREIBUNG

## LCD-ANZEIGE

Im Standby-Betrieb werden die Nummer des Mobilteils, der Benutzername (falls dieser gespeichert wurde), Uhrzeit und Datum angezeigt.



# BUCHSTABENLISTE

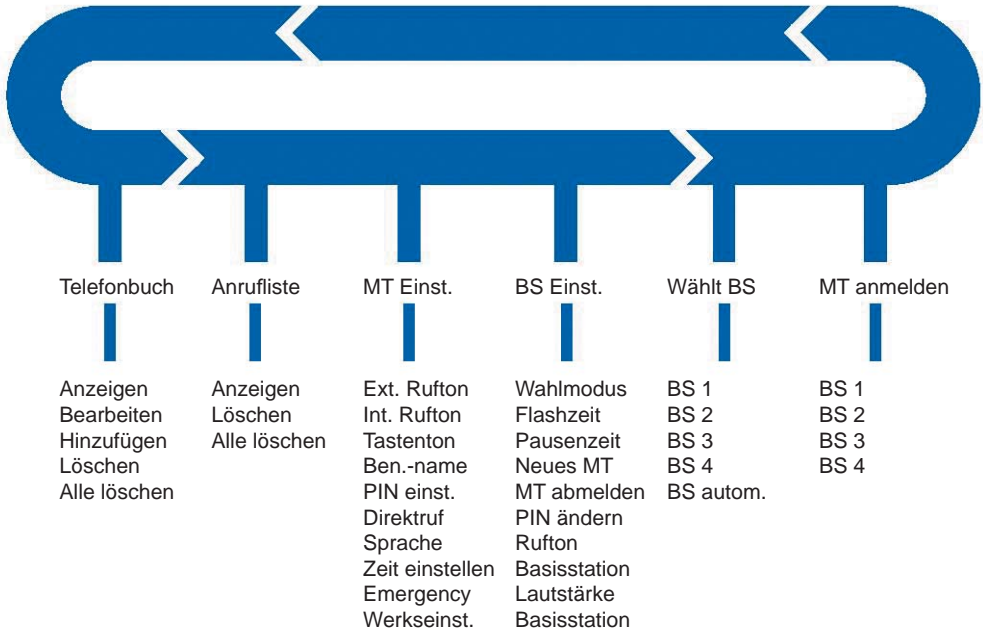
	1X	2X	3X	4X	5X	6X
1	1	└	<	>	-	.
2	Aa	Bb	Cc	2	▶	
3	Dd	Ee	Ff	3	:	
4	Gg	Hh	Ii	4	+	
5	Jj	Kk	Ll	5	*	
6	Mm	Nn	Oo	6	#	
7	Pp	Qq	Rr	Ss	7	
8	Tt	Uu	Vv	8		
9	Ww	Xx	Yy	Zz	9	
0	0	èè	çà	ùï	î	

Wenn Sie einen Eintrag (Name, Telefonnummer) erstellen möchten, müssen Sie die Tastatur verwenden. Sie wird auf alphanumerischen Modus umgestellt.

Unten finden Sie die Tabelle mit den Tastenbelegungen.

Nutzen Sie die \*-Taste, um von Großbuchstaben auf Kleinbuchstaben umzustellen und korrigieren Sie Ihren Eintrag mit der C-Taste.

# MENÜ



## Hinweis:

*Wenn Sie sich im Menü verirrt haben, können Sie jederzeit 30 Sekunden warten, dann wird das Menü automatisch auf den Standby-Betrieb umgestellt*

*Betätigen Sie während dieser Wartezeit keine Taste.*

# EINRICHTUNG

## 1 - Anschluss

---

- Stecken Sie das Telefonkabel in die Dose an der Basis. Stecken Sie das andere Ende des Telefonkabels in die Telefon-Dose an der Wand. (\*\*)
- Stecken Sie das Stromkabel in den Anschluss an der Basisstation. Schließen Sie den Adapter an die Stromversorgung an. (\*)

## 2 - Batterien


---

Setzen Sie die wiederaufladbaren Batterien ins Mobilteil ein. In das Mobilteil müssen drei AA NiMH Batterien eingesetzt werden. Diese sind im Lieferumfang des Telefons enthalten. Richten Sie sich beim Einsetzen der Batterien nach den Zeichnungen für die Polarität im Mobilteil.

Schließen Sie die Batterieabdeckung, indem Sie den Deckel hinten am Mobilteil schieben, bis er einrastet.

## 3 - Ladezustand der Batterien

---

Stellen Sie das Mobilteil auf die Basis, es ertönt ein kurzer Piepton. Die Anzeige für Strom/Ladestand leuchtet auf (rot). Das Batteriesymbol  wird auf dem Mobilteil angezeigt. Sobald das Mobilteil voll aufgeladen ist, erscheint auf der Anzeige ein volles Batteriesymbol.

Das Telefon verfügt über eine automatische Ladekontrolle, um Überladung zu vermeiden.

# EINRICHTUNG

Bevor das Mobilteil verwendet werden kann, müssen die Batterien im Mobilteil mindestens 15 Stunden lang auf der Basis aufgeladen werden.

***Hinweis:***

*Wenn der Batterieladestand während eines Anrufs niedrig wird, ertönt ein Warnton (Piepton), das Mobilteil muss zum Aufladen auf die Basis gestellt werden.*

(\*) wird gemäß dem Standard EN60950 als „gefährliche elektrische Spannung“ eingestuft.

(\*\*) wird gemäß dem Standard EN60950 als TNV-3 eingestuft.


# BENUTZUNG DES TELEFONS

## 1 – Mobilteil An/Aus

---

Wenn das Mobilteil auf die Ladestation gestellt wird, wird es automatisch angeschaltet.

Ansonsten drücken Sie die Taste  , bis es angeht.

Um das Mobilteil auszustellen, drücken Sie die Taste  , bis auf dem Display **'Auf Wiedersehen'** erscheint. Die LCD-Anzeige schaltet sich dann ab.

## 2 - Tastensperre

---

Wenn diese Funktion aktiviert ist, werden alle Tasten bis auf # gesperrt und sind außer Betrieb.

Eingehende oder interne Anrufe können durch Drücken einer beliebigen Taste auf dem Telefon angenommen werden. Wenn Sie den Anruf jedoch beenden und auflegen, wird die Tastensperre wieder aktiviert.

Diese Funktion verhindert, dass Tasten aus Versehen gedrückt werden.

Tastensperre aktivieren: Drücken Sie #, bis auf der Anzeige **„gesperrt“** erscheint

Tastensperre deaktivieren: Drücken Sie #, bis **„gesperrt“** von der Anzeige verschwindet





# BENUTZUNG DES TELEFONS

## 3 - Einen Anruf annehmen

Während eines eingehenden Anrufs klingelt das Telefon und das L1-Symbol für eingehende Anrufe blinkt auf der Anzeige. Wenn der Anrufer identifiziert werden kann (das hängt von seinem Telefonvertrag ab), wird die Nummer des Anrufers angezeigt





Wenn sich das Mobilteil auf der Basis befindet, nehmen Sie es in die Hand und drücken die Taste , ansonsten drücken Sie einfach die Taste . Während dem Gespräch erscheint auf der LCD-Anzeige die Verbindungsdauer


**Hinweis:** Wenn bei aktivierter Tastensperre ein Anruf eingeht, wird diese automatisch deaktiviert.



## 4 - Einen Anruf tätigen

Nehmen Sie das Mobilteil in die Hand, drücken Sie die Taste . Wenn das Freizeichen ertönt, wählen Sie die Nummer auf der Tastatur.

Um das Gespräch zu beenden, drücken Sie entweder nochmals  oder stellen das Mobilteil wieder auf die Basis.

Vorwählen: Nehmen Sie das Mobilteil in die Hand. Wählen Sie die Nummer auf der Tastatur, drücken Sie , dann wird die Nummer automatisch gewählt.


Um das Gespräch zu beenden, drücken Sie entweder nochmals **x** oder stellen das Mobilteil wieder auf die Basis.

# BENUTZUNG DES TELEFONS

## Hinweis:

Wenn Sie während dem Vorwählen der Telefonnummer eine falsche Ziffer eingeben:





- Drücken Sie **C**, um die letzte Ziffer zu löschen und geben Sie dann die richtige Nummer ein
- Drücken und halten Sie **C** länger als eine Sekunde, um alle eingegebenen Ziffern zu löschen und in den Standby-Betrieb zurückzukehren.

Um beim Speichern einer Nummer eine Wählpause zwischen den Nummern einzufügen, drücken Sie , bis auf der Anzeige P erscheint.

## 5 - Freisprechmodus





---

Diese Funktion wird verwendet, wenn Sie das Mobilteil während dem Gespräch nicht direkt am Ohr halten wollen oder möchten, dass andere mithören.

Während des Gesprächs drücken Sie , bis  erscheint. Verwenden Sie  und , um die Lautstärke von 1 bis 4 zu regeln. Um die Freisprechfunktion zu deaktivieren, verfahren Sie genauso.


## 6 - Wahlwiederholung


---

So wählen Sie die zuletzt gewählte Rufnummer erneut: Nehmen Sie das Mobilteil in die Hand. Drücken Sie im Standby-Betrieb , dann , um die Nummer zu wählen (oder erst  und dann ).

# BENUTZUNG DES TELEFONS

## 7 - Wahlwiederholung der zuletzt gewählten Nummern

So können Sie eine der 10 zuletzt gewählten Nummern zurückrufen: Nehmen Sie das Mobilteil in die Hand, drücken Sie im Standby-Betrieb , dann erscheint die zuletzt gewählte Nummer, drücken Sie diese Taste immer wieder, um die vorher gewählten Nummern einzusehen


Drücken Sie , um die Nummer zu wählen

**Hinweis:** Sie können mit der **C**-Taste eine oder alle Ziffern löschen und die Nummer dann neu eingeben. Drücken Sie die **C**-Taste länger als 1 Sekunde, um in den Standby-Betrieb zurückzukehren.

## 8 - Stummfunktion





Wenn Sie wollen, können sie sich mit einer anderen Person im Raum unterhalten, ohne dass Ihr Gesprächspartner das mitbekommt.

Sie können Ihren Gesprächspartner weiterhin hören, dieser kann Sie, solange die Stummfunktion aktiviert ist, jedoch nicht hören.

Drücken Sie während einem Gespräch die **C**-Taste, auf der Anzeige erscheint .

Drücken Sie die **C**-Taste erneut, um das Gespräch wieder aufzunehmen

## 9 - Empfangslautstärke und -ton

Sie können die Lautstärke während eines Anrufs regeln, indem Sie die  -Taste betätigen oder mit der  -Taste die Hoch- und Tieftöne einstellen ODER  und  verwenden, um die Lautstärke einzustellen (1 bis 4).

# BENUTZUNG DES TELEFONS

## 10 – Suche des Mobilteils

Wenn Sie das Mobilteil suchen: Drücken Sie auf der Basisstation die Taste ●📶.

Alle angemeldeten Mobilteile werden gesucht und klingeln etwa 30 Sekunden lang.

Wenn Sie das Mobilteil gefunden haben, drücken Sie eine beliebige Taste, um den Paging-Modus abzubrechen oder drücken Sie erneut ●📶.

## 11 - Direktruf

Sie können im Speicher „Direktruf“ eine Nummer speichern. Diese Nummer kann durch Drücken einer beliebigen Taste automatisch gewählt werden.

Diese Funktion ist für kleine Kinder, die noch keine richtige Telefonnummer wählen können oder leicht behinderte, allein lebende Menschen geeignet.

So richten Sie die Funktion ein:

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **"MT Einst."** Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **„Direktruf“**. Drücken Sie **OK**.

Geben Sie die gewünschte Nummer ein (Wenn keine Nummer eingegeben wurde, wird „Leer“ angezeigt)

Drücken Sie zur Bestätigung OK oder die C-Taste, zum Ändern auf dem Display erscheint **„DIREKTRUF“**.

Um die Funktion zu deaktivieren, drücken Sie zweimal kurz hintereinander die **"R"**-Taste.



# EINSTELLUNGEN MOBILTEIL

## 1 – Ruftoneinstellungen für externe/interne Anrufe

---

Es gibt 2 Ruftontypen

- 9 für externe Anrufe
- 9 für interne Anrufe

Sie können eine Melodie für externe eingehende Anrufe und eine andere für interne Anrufe auswählen (Transfer zwischen den Mobilteilen).


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Verwenden Sie ▲ und ▼, um "Ext. Rufton" oder "Int. Rufton" auszuwählen.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **Ihren Rufton aus**, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ die Lautstärke (1 bis 9) aus, drücken Sie anschließend **OK**.

Drücken Sie C, um zurück zur Ruftonauswahl oder , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 2 - Einstellen des Tastentons

---

An: Die Tasten piepen bei Betätigung

Off: Kein Piepton

So kann die Funktion (de)aktiviert werden:


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

# EINSTELLUNGEN MOBILTEIL

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Tastenton“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Ein“ oder „Aus“.  
Drücken Sie **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 3 - Stummfunktion

---

In diesem Modus werden alle Telefontöne wie Rufton, Tastenton usw. außer dem Vibrationsalarm deaktiviert.

So aktivieren Sie die Funktion:

Drücken Sie die \* - Taste, bis „**Stumm**“ erscheint.

Um die Funktion zu deaktivieren, drücken Sie die Taste so lange, bis die Standby-Anzeige wieder erscheint.

***Hinweis:** Wenn der Tastenton auf „Aus“ steht, bleiben die Tasten stumm.*

## 4 - Spracheinstellungen


---

So können Sie Ihre Sprache auswählen:

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Sprache**“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ Ihre Sprache aus.  
Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# EINSTELLUNGEN MOBILTEIL

## 5 - Einstellung Uhrzeit & Datum

Die auf dem Mobilteil angezeigte Uhrzeit kann verändert werden. Die Uhrzeit wird im 24-Stunden-Format angezeigt. Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Zeit einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

„**Zeiteingabe**“ wird angezeigt.

Geben Sie die Uhrzeit über die Tastatur (Tasten 0 bis 9) ein.

Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

Gleichzeitig können Sie das Datum verändern (Tag - Monat - Jahr).

## 6 - Benutzername

Der gespeicherte Name wird im „Standby-Betrieb“ auf dem Mobilteil angezeigt.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Ben.-name**“.

Drücken Sie **OK**.

Geben Sie den Namen über die Tastatur ein, Einzelheiten siehe Seite 8.

Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal **x**, um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.



# EINSTELLUNGEN MOBILTEIL

## 7 – Persönliche Identifikationsnummer (PIN)

---

Für folgende Optionen benötigen Sie die PIN-Nummer:

- Anmeldung eines zusätzlichen Mobilteils
- Zurücksetzen der Einstellungen eines Mobilteils
- Änderung der Einstellungen im Basismenü

Die PIN-Nummer ist auf 1590 voreingestellt. Sie kann verändert werden – wir empfehlen dies zum Schutz Ihrer Privatsphäre.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**PIN einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

„**PIN MT**“ wird angezeigt.

Geben Sie die alte oder voreingestellte Nummer ein.

Drücken Sie **OK**.

„**Neue PIN**“ wird angezeigt.


Geben Sie über die Tasten 0 bis 9 Ihren neuen Code ein.

Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

„**PIN erneut eing.**“ wird angezeigt.

Geben Sie Ihre neue Nummer erneut ein.

Drücken Sie **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 8 - Notrufnummer

---

Für den Notfall können Sie eine bestimmte Nummer einspeichern (Arzt, Familienmitglied ...).

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

# EINSTELLUNGEN MOBILTEIL

Drücken Sie **OK**.


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Emergency**“.

Drücken Sie **OK**.

Geben Sie die gewünschte Nummer ein.

Drücken Sie **OK**.

„**Gespeichert**“ wird angezeigt.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

**Drücken Sie die Taste ● )))) , die Nummer wird automatisch gewählt.**

## 9 - Wiederherstellung der Werkseinstellungen

Die ursprünglichen Einstellungen des Telefons können wieder hergestellt werden.

Alle von Ihnen veränderten Parameter werden zurückgesetzt und die ursprünglichen Einstellungen werden wieder aktiviert.

Zurücksetzen:

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Werkseinst.**“.


Drücken Sie **OK**.

„**MT PIN**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte Nummer ein.

Drücken Sie **OK**.

„**Sicher?**“ wird angezeigt.

Drücken Sie **OK**, wenn Sie sich sicher sind, wenn nicht drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# EINSTELLUNGEN BASIS

## 1 – Zugang Einstellungen Basisstation

---

Sie müssen jedes Mal, wenn Sie auf die Einstellungen der Basisstation zugreifen möchten, die PIN-Nummer eingeben.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein.

Drücken Sie **OK**.

Jetzt befinden Sie sich im Basis-Menü.

## 2 – Wechsel zwischen Tonwahl und Pulswahl

---

Ihr DECT250 wurde im Werk auf Tonwahl voreingestellt, falls für Ihr Netz Pulswahl notwendig ist, müssen Sie diesen Modus ändern.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“.

Drücken Sie **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein.


Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Wählmodus**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Pulswahl**“.

Drücken Sie **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# EINSTELLUNGEN BASIS

## 3 – Flash-Einstellungen

---

Die Flash-Zeit Ihres Telefons ist für Großbritannien voreingestellt (R=100ms).

Bitte ändern Sie das nicht.


Wenn Ihr Telefon an ein privates Netz angeschlossen ist, kann es manchmal notwendig sein, dies zu ändern, das machen Sie wie folgt: Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“, drücken Sie anschließend **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Flashzeit**“, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **300 oder 600 ms**, drücken Sie anschließend **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 4 – Pause einfügen

---

- Wenn Sie zwischen zwei gewählten Ziffern eine Pause einfügen müssen, können Sie die Dauer dieser Pause einstellen: 2, 3 oder 4 Sekunden.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“, drücken Sie anschließend **OK**.


„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Pausenzeit**“, drücken Sie anschließend **OK**.

# EINSTELLUNGEN BASIS

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **die Dauer**, drücken Sie anschließend **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 5 – Persönliche Identifikationsnummer

---

Die PIN-Nummer ist sowohl auf der Basisstation als auch auf dem Mobilteil auf 1590 voreingestellt. Sie kann verändert werden – wir empfehlen dies zum Schutz Ihrer Privatsphäre.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **„BS Einst.“**, drücken Sie anschließend **OK**.

**„PIN Basis“** wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ **„PIN Einst.“**, drücken Sie anschließend **OK**.

**„PIN MT“** wird angezeigt.

Geben Sie die alte oder voreingestellte Nummer ein.

Drücken Sie **OK**.

**„Neue PIN“** wird angezeigt.


Geben Sie über die Tasten 0 bis 9 Ihren neuen Code ein.

Drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

**„PIN erneut eing.“** wird angezeigt.

Geben Sie Ihre neue Nummer erneut ein.

Drücken Sie **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# ZUSÄTZLICHE BASISSTATIONEN

## 6 – Rufton Basisstation


Für den Rufton der Basisstation haben Sie 3 Möglichkeiten. Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“. Drücken Sie **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Basisrufton**“, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit den Tasten ▲ und ▼ zwischen den Ruftönen **1 bis 3** aus, wenn Sie den Rufton ausstellen möchten, wählen Sie **0**. Drücken Sie **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 7 – Lautstärke Basisstation

Nachdem Sie den Rufton gewählt haben, können Sie auch die Lautstärke einstellen.


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**BS Einst.**“. Drücken Sie **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Lautstärke Basis**“, drücken Sie anschließend **OK**.

Verwenden Sie ▲ und ▼, um die Lautstärke einzustellen (1 bis 4).

Drücken Sie zweimal die Taste **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.



# TELEFONBUCH

Im Telefonbuch können Telefonnummern und Namen gespeichert werden.

Im Telefonbuch können 50 Einträge erstellt werden. Jede Telefonnummer kann bis zu 16 Ziffern und jeder Name bis zu 12 Buchstaben enthalten


## 1 - Eintrag erstellen

---

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Telefonbuch**“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Hinzufügen**“.  
Drücken Sie **OK**.

Geben Sie den Namen ein und drücken Sie anschließend **OK**.  
Geben Sie die Telefonnummer ein und drücken Sie anschließend **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 2 – Einträge anzeigen / Einen Anruf tätigen

---

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Telefonbuch**“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**Anzeigen**“  
Drücken Sie **OK**.

Blättern Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ durch die gespeicherten Einträge (Name, Nummer).

Drücken Sie zweimal die Taste **C**

ODER

Drücken Sie  , um diese Nummer zu wählen.

# TELEFONBUCH

## 3 - Eintrag löschen

---


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Telefonbuch“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Löschen“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ die gewünschte Nummer.

„Sicher?“ wird angezeigt, drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

„Gelöscht“ wird angezeigt.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 4 - Alle Einträge löschen


---

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Telefonbuch“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Alle lösche.“.  
Drücken Sie **OK**.

„Sicher?“ wird angezeigt, drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

„Löschen OK“ wird angezeigt, alle Einträge wurden gelöscht.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 5 – Eintrag ändern / Einen Ruf ton zuweisen

---

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Telefonbuch“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Bearbeiten“.

# TELEFONBUCH

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ den Namen oder die Nummer, den/die Sie ändern möchten.

Drücken Sie **OK**.

Verwenden Sie **C**, um die Buchstaben zu löschen und dann die Tasten, um den Namen zu korrigieren.

Anschließend drücken Sie **OK**, um die Nummer auszuwählen und korrigieren Sie genauso.


Drücken Sie **OK**.

Jetzt haben Sie die Möglichkeit, diesem Eintrag einen Ruf ton zuzuweisen

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ den Ruf ton.

Drücken Sie **OK**.

„**Gespeichert**“ wird angezeigt.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

Wenn diese Person Sie anruft, erkennen Sie den Anrufer am Ruf ton.

# ANRUFLISTE

Wenn der Dienst Rufnummernanzeige bei Ihnen aktiviert ist, werden der Name und die Telefonnummer des Anrufers angezeigt.

Name, Telefonnummer, Anrufzeit & Datum werden in der Anrufliste gespeichert.



Unabhängig davon, ob Sie den Anruf entgegennehmen, werden die Daten des Anrufers in der Anrufliste gespeichert. In der Anrufliste werden die letzten 50 eingehenden Anrufe gespeichert. Wenn der Speicher der Anrufliste voll ist, nimmt ein neuer Anruf den Platz des ältesten Eintrags ein. Sie können die Nummern aus der Liste ansehen, durchblättern und wählen.

Wenn während Ihrer Abwesenheit ein Anruf eingeht, wird auf dem Display des Mobilteils  angezeigt.

Das Symbol wird so lange angezeigt, bis ALLE Anrufe aus der Anrufliste angezeigt wurden.

## 1 – Über die Anrufliste eine Nummer wählen



So können Sie eine Nummer aus der Anrufliste ansehen und wählen:


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  „**Anrufliste**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  „**Anzeigen**“.

Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  den Namen der Person aus, die Sie anrufen möchten.

Drücken Sie , die Nummer wird angezeigt und automatisch gewählt.




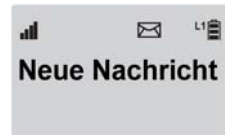
# ANRUFLISTE

**Hinweis:** Wenn auf der Anzeige RUFNUMMER UNTERDRÜCKT angezeigt wird, können Sie den Anrufer nicht zurückrufen

## 2 – Voice-Mail und Anrufliste

Wenn Sie bei Ihrem Anbieter Voice-Mail gebucht haben, können Sie vom Anrufer eine Nachricht erhalten.

Unten auf dem Display wird „**Neue Nachricht**“ und das Symbol  angezeigt.




Über die Anrufliste können Sie den Anruf nachverfolgen. Um die Nachricht abzuhören, rufen Sie die Voice-Mail-Nummer Ihres Telefonanbieters an.

## 3 - Anklopffunktion

Wenn dieser Dienst aktiviert ist, werden Sie während einem Telefongespräch über den Anruf einer weiteren Person informiert.

In diesem Fall hören Sie ein Geräusch und die Rufnummer wird (wenn sie erkannt wird) angezeigt.

Drücken Sie die Taste , dann die Taste 2, um sich mit dem zweiten Anrufer zu unterhalten. Der erste Anrufer wird in die Warteschleife gesetzt.

Drücken Sie die Taste , dann die Taste 1, um zum ersten Anrufer zurückzukehren.

# ANRUFLISTE

## 4 - Löschen von Einträgen aus der Anrufliste

---


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Anrufliste“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Löschen“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ den zu löschenden Eintrag.

„**Sicher?**“ wird angezeigt, drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

„**Gelöscht**“ wird angezeigt.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 5 - Alle Einträge löschen


---

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Anrufliste“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Alle lösche.“.  
Drücken Sie **OK**.

„**Sicher?**“ wird angezeigt, drücken Sie zur Bestätigung **OK**.

„**Löschen OK?**“ wird angezeigt.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# ANRUFLISTE

## 6 - Transfer von der Anrufliste ins Telefonbuch

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Anrufliste“.  
Drücken Sie **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „Anzeigen“, drücken Sie **OK**.


Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ den zu transferierenden Eintrag.

Drücken Sie die Taste  , „Telefonbuch“ wird angezeigt, drücken Sie **OK**.

Wenn es nur eine Telefonnummer und keinen Namen gibt, wird „Name“ angezeigt

Geben Sie den gewünschten Namen ein, drücken Sie **OK**, ansonsten drücken Sie direkt **OK**.

„Gespeichert“ wird angezeigt.



Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

# ZUSÄTZLICHE MOBILTEILE & BASISSTATIONEN

An eine Basisstation können 5 Mobilteile angemeldet werden. 4 Basisstationen können zu einem Netzwerk zusammengefasst werden.

## 1 - Ein zusätzliches Mobilteil anmelden

---

Drücken Sie auf der Basisstation die Taste  (8-10 Sekunden), bis das Lämpchen  aufblinkt.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  „**MT Anmelden**“.  
Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  eine Basis (normalerweise 1) aus, drücken Sie anschließend **OK**.



„**Suchen**“: Erst wird die Nummer der Basis, dann der Anmeldecode angezeigt.

„**Einstellung PIN**“: Geben Sie Ihren Code ein, drücken Sie anschließend zur Bestätigung **OK**.

## 2 – Ein Mobilteil abmelden



---

Wenn ein Mobilteil von der Basis abgemeldet wurde, können Sie mit ihm nicht mehr telefonieren.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  „**BS Einst.**“.  
Drücken Sie **OK**.

„**PIN Basis**“ wird angezeigt.

Geben Sie 1590 oder die von Ihnen geänderte, neue Nummer ein, drücken Sie anschließend **OK**.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten  und  „**Mobilteil abmelden**“.

Drücken Sie **OK**.


# ZUSÄTZLICHE MOBILTEILE & BASISSTATIONEN

Beispiel: M23\_

M: Bedeutet, Mobilteil Nr. 1 wird verwendet (kann nicht abgemeldet werden)

23: Mobilteile Nr. 2 & 3 können abgemeldet werden.

Geben Sie 2 oder 3 ein, um das Mobilteil auszuwählen und drücken anschließend **OK**.

Drücken Sie zweimal **C** oder einmal  , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen.

## 3 - Intern telefonieren

---

Wenn Sie für eine Basisstation mehrere Mobilteile verwenden, können Sie intern telefonieren und externe Anrufe zwischen den Mobilteilen transferieren.

Drücken Sie **OK**, "**Intercom**" wird angezeigt, geben Sie die Nummer des Mobilteils ein (2, 3, ...).

Das andere Mobilteil klingelt, nachdem Sie abgehoben haben, können Sie sprechen.



## 4 - Anruftransfer zwischen den Mobilteilen

---

Ein externer Anruf kann von einem Mobilteil zu einem anderen übertragen werden.

Wenn sie während eines Telefongesprächs den Anruf übertragen möchten, drücken Sie **OK**.

Ihr externer Anrufer wird in die Warteschleife gesetzt.

Geben Sie die Nummer des Mobilteils ein, auf das Sie übertra-

# ZUSÄTZLICHE MOBILTEILE & BASISSTATIONEN

gen wollen (1-5).

Das gesuchte Mobilteil klingelt. Die Nummer des anrufenden Mobilteils wird angezeigt.

Wenn der Anruf auf dem angerufenen Mobilteil nicht innerhalb einer voreingestellten Zeit angenommen wird, wird der Anruf zurück auf Ihr Mobilteil übertragen.

**Hinweise:** *Beim Anruftransfer können Sie auflegen, bevor der Anruf auf dem angerufenen Mobilteil angenommen wird. Sobald Sie auflegen, wird die Verbindung zwischen dem externen Anrufer und dem angerufenen Mobilteil hergestellt.*

## 5 - 3 Konferenzgespräch

---

Wenn Sie sich in einem externen Gespräch und in einem internen Gespräch mit einem weiteren Mobilteil befinden und die Taste # 2 Sekunden drücken, führen Sie ein 3erGespräch.

## 6 - Eine zusätzliche Basisstation anmelden

---

Ein Mobilteil kann an 4 verschiedenen Basisstationen angemeldet werden.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ „**MT wählen**“.


Drücken Sie **OK**.

Sie können die Basisstation manuell oder automatisch auswählen.

Wählen Sie mit Hilfe der Tasten ▲ und ▼ eine andere Basisstation (2 bis 4) aus, oder „**BS autom.**“.

Drücken Sie **OK**.

## ZUSÄTZLICHE MOBILTEILE & BASISSTATIONEN

Drücken Sie zweimal die Taste **C** oder einmal , um zurück in den Standby-Betrieb zu gelangen

**Hinweis:** Wenn Sie Ihr Mobilteil für mehr als 1 Basisstation verwenden wollen, müssen Sie es auf jeder Basisstation anmelden.

# GARANTIE

Von dem Zeitpunkt, an dem Sie Ihr Geemarc Produkt erwerben, übernimmt Geemarc ein Jahr Garantie. Alle Reparaturen und Ersatzteile (nach unserem Ermessen) sind innerhalb dieser Zeit kostenfrei. Sollte mit Ihrem Geemarc Produkt ein Problem auftreten, kontaktieren Sie bitte unsere Hotline oder besuchen Sie unsere Webseite unter [www.geemarc.com](http://www.geemarc.com). Die Garantie umfasst keine Unfälle, Fahrlässigkeit oder

Bruchschäden an allen Teilen. Das Produkt darf nur von autorisierten Geemarc- Vertretern repariert werden. Die Geemarc Garantie beschränkt auf keinen Fall Ihre Rechte.

**WICHTIG: IHR KASSENBON IST TEIL IHRER GARANTIE UND MUSS IM FALL EINES GARANTIEANSPRUCHS VORGELEGT WERDEN. ERKLÄRUNG:**

Geemarc Telecom AG erklärt hiermit, dass diese Produkt gemäß der erforderlichen Vorgaben und anderer wichtiger Bestimmungen der Radio- undTelekommunikations-Endgeräte-Bestimmungen 1999/5/EEC und im Besonderen der Artikel 3 Absatz 1a, 1b und Absatz 3 hergestellt wurde. Das Telefon funktioniert nicht, wenn der Netzstrom weniger als 18 mA beträgt.

**Stromversorgung:** Der Apparat ist nur für eine Stromversorgung von 230 V 50 Hz (klassifiziert als „hazardous voltage“ gemäß des EN60950 Standards) hergestellt worden. Das Telefon besitzt keinen eingebauten An/Aus-Schalter. Um die Stromversorgung zu unterbrechen, schalten Sie entweder das Hauptversorgungsnetz an oder ziehen Sie den Netzstecker. Wenn Sie den Apparat installieren, versichern Sie sich, dass das Hauptversorgungsnetz betriebsbereit ist.

**Telefonverbindung:** Die gegenwärtige Spannung im Telekommunikationsnetzwerk ist als TNV-3 (Telekommunikationsnetzwerkspannung) gemäß dem EN60950 Standard klassifiziert.

Die WEEE-Richtlinie (Elektro- und Elektronikaltgeräte) wurde aufgestellt, damit Altgeräte auf beste Art und Weise verwertet werden.

Wenn dieses Produkt defekt ist, werfen Sie es bitte nicht in Ihren Hausmüll. Bitte nutzen Sie eine der folgenden Entsorgungsmöglichkeiten:

- Entfernen Sie die Batterien und werfen Sie diese in einen geeigneten Rücknahmecontainer. Geben Sie das Produkt bei einer Altgerätesammelstelle ab.

- Oder geben Sie das alte Produkt dem Händler zurück. Bei Kauf eines neuen Gerätes sollte der Händler das Altgerät annehmen.

Wenn Sie sich an diese Anweisungen halten, stellen Sie den Schutz der Gesundheit und Umwelt sicher.



Für den Produktsupport oder zur Hilfe besuchen Sie unsere Webseite

[www.geemarc.com](http://www.geemarc.com)

Telefon: 01707 384438

Fax: 01707 372529

UGCLDECT250GE\_01